

Terrarium akrylowe

Terrarium przeznaczone jest do celów hodowlanych papająk, pajęczaków oraz innych gatunków zwierząt o podobnych wymaganiach hodowlanych. W celu właściwego użytkowania terrarium prosimy o zapoznanie się i bezwzględne przestrzeganie niniejszej instrukcji.

WARUNKI BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA I GWARANCJI

1. Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych i osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób tak, aby związane z tym zagrożenia były zrozumiałe. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu.
2. Małe części stwarzają zagrożenie zadławienia lub potknięcia.

INSTRUKCJA INSTALACJI

1. Elementy terrarium należy ostrożnie wyjąć z opakowania.
2. Przed przystąpieniem do montażu należy ściągnąć folie zabezpieczającą z obu stron akrylu.
3. Należy potączyć elementy terrarium za pomocą gumowych pierścieni a następnie należy założyć blokadę wiecika.
4. Przed pierwszym użyciem terrarium należy wyczyścić używając do tego celu czystej wody oraz miękkiej ściereczki, która nie miała kontaktu z detergentami.
5. Podłoże, na którym będzie umieszczono terrarium powinno być czyste oraz pozbawione nierówności.
6. Terrarium nie jest przeznaczone do zalewania wodą.

Akrylové terárium

Terárium je určené na chov pavúkov, pavúkovcov a iných druhov zvierat s podobnými požiadavkami na chov. Pre správne používanie terária si prečítajte tieto pokyny a dôsledne ich dodržiavajte.

PODMIENKY BEZPEČNÉHO POUŽÍVANIA A ZÁRUKY

1. Toto zariadenie môžu používať deti vo veku od 8 rokov, ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, rozumovými schopnosťami, ako aj osoby, ktoré nemajú príslušné znalosti a skúsenosti, ak budú pod neustálym dohľadom, alebo ak boli predtým náležite poučené o hľadom spôsobu používania zariadenia bezpečným spôsobom, a chápu riziká, ktoré súvisia s používaním tohto zariadenia. Deti sa so zariadením nesmú hrať. Deti bez dozoru dospelého osoby nesmú zariadenie čistiť, ani vykonávať jeho údržbu.
2. Malé časti predstavujú nebezpečenstvo udusenía alebo prehltnutia.

NÁVOD NA MONTÁŽ

1. Opatrne vyberte komponenty terária z obalu.
2. Pred inštaláciou je potrebné odstrániť ochrannú fóliu z oboch strán akrylátu.
3. Spojte prvky terária gumovými krúžkami a potom pripevnite zámkové veka.
4. Pred prvým použitím terárium vyčistite čistou vodou a mäkkou handričkou, ktorá neprišla do kontaktu so saponátmi.
5. Substrát, na ktorom bude terárium umiestnené, by mal byť čistý a bez nerovnosti.
6. Terárium nie je určené na zaplavenie vodou.

Terariu acrilic

Terariul este conceput pentru creșterea păianjenilor, arahnidelor și a altor specii de animale cu cerințe similare de reproducere. Pentru utilizarea corectă a terariului, vă rugăm să citiți și să urmați cu strictețe aceste instrucțiuni.

CONDIȚII PENTRU UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ ȘI GARANȚIE

1. Acest echipament poate fi folosit de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice și mintale limitate, precum și de persoane cu lipsă de experiență și cunoștințe privind echipamentul, în cazul în care va fi asigurată o supraveghere adecvată sau va fi efectuată o instruire privind utilizarea echipamentului în condiții de siguranță, astfel încât să se înțeleagă riscurile asociate cu acesta. Copiii nu trebuie să se joace cu echipamentul. Copiii nesupravegheați nu trebuie să curețe și să întrețină echipamentul.
2. Piesele mici reprezintă un pericol de sufocare sau înghițire.

INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE

1. Scoateți cu grijă componentele terariului din ambalaj.
2. Folia de protecție trebuie îndepărtată de pe ambele părți ale acrilului înainte de instalare.
3. Conectați elementele terariului cu inele de cauciuc și apoi fixați dispozitivul de blocare a capacului.
4. Înainte de prima utilizare, terariul trebuie curățat folosind apă curată și o cârpă moale care nu a intrat în contact cu detergenți.
5. Substratul pe care va fi amplasat terariul trebuie să fie curat și fără denivelări.
6. Terariu nu este conceput pentru a fi inundat cu apă.

UŻYTKOWANIE I KONSERWACJA TERRARIUM

1. **WAŻNE!** Nie należy naciskać otwartego wiecika. Nadmierny nacisk może prowadzić do wyłamania zawiasów lub uszkodzenia konstrukcji.
2. Terrarium należy czyścić miękką ściereczką bez użycia detergentów zawierających alkohol.
3. Do czyszczenia terrarium nie należy używać ostrych ani ścierających narzędzi, które mogłyby uszkodzić akryl.
4. Na terrarium nie należy ustawiać ani opierać żadnych przedmiotów.
5. Zagospodarowując terrarium należy pamiętać o tym, aby nie przesłaniać otworów wentylacyjnych.
6. W razie jakichkolwiek wątpliwości prosimy o kontakt z punktem sprzedaży, w którym zakupili Państwo produkt.

GWARANCJA

Firma gwarantuje prawidłowe funkcjonowanie terrarium w okresie 24 miesięcy od daty sprzedaży potwierdzonej dowodem zakupu. Ujawnione w tym okresie wady będą usuwane bezpłatnie w terminie 14 dni od dostarczenia terrarium do producenta wraz z protokołem reklamacyjnym. Gwarancją nie są objęte: mechaniczne uszkodzenia i wywołane nimi wady, uszkodzenia i wady powstałe na skutek niewłaściwego lub niezgodnego z przeznaczeniem montażu i użytkowania. Niewłaściwego lub niezgodnego z przeznaczeniem przechowywania i konserwacji, samowolnych napraw lub zmian konstrukcji. Sprzedawca nie ma obowiązku dostarczenia nabywcy zastępczego sprzętu na czas naprawy.

POUŽÍVANIE A ÚDRŽBA TERÁRIA

1. **DÔLEŽITÉ!** Netlačte na otvorené veko. Nadmerný tlak môže viesť k zlomeniu závesu alebo poškodeniu konštrukcie.
2. Terárium by sa malo čistiť mäkkou handričkou bez čistiacich prostriedkov obsahujúcich alkohol.
3. Na čistenie terária nepoužívajte ostré alebo abrazívne nástroje, ktoré by mohli poškodiť akryl.
4. Na teráriu nekladte ani neopierajte žiadne predmety.
5. Pri zakladaní terária dajte na to, aby ste nezakryli vetracie otvory.
6. V prípade, ak máte akékoľvek otázky či pochybnosti, obráťte sa na predajné miesto, v ktorom ste daný výrobok kúpili.

ZÁRUKA

Spoločnosť poskytuje záruku na správnu funkčnosť terária po dobu 24 mesiacov od dátumu predaja, čo je potvrdené dokladom o kúpe. Závädy zistené počas tohto obdobia budú bezplatne odstránené do 14 dní od doručenia terária výrobcovi spolu s reklamáčnym protokolom. Záruka sa nevťahuje na: mechanické poškodenia a nimi spôsobené závädy, poškodenia a závädy spôsobené nesprávnou alebo nevhodnou inštaláciou a používaním. Nesprávne alebo nevhodné skladovanie a údržba, neoprávnené opravy alebo konštrukčné zmeny. Predajca nie je povinný počas opravy poskytnúť kupujúcemu náhradné zariadenie.

UTILIZAREA ȘI ÎNTREȚINEREA TERARIULUI

1. **IMPORTANT!** Nu apăsați capacul pentru a-l deschide. Presiunea excesivă poate duce la ruperea balamalei sau la deteriorarea structurii.
2. Terariul trebuie curățat cu o cârpă moale, fără detergenti care conțin alcool.
3. Nu utilizați unelte ascuțite sau abrazive pentru a curăța terariul, deoarece acestea ar putea deteriora acrilicul.
4. Niciun obiect nu trebuie așezat sau sprijinit pe terariu.
5. Atunci când instalați terariul, asigurați-vă că nu ascundeți orificiile de ventilație.
6. În cazul în care aveți îndoieli, vă rugăm să contactați punctul de vânzare de unde ați cumpărat produsul.

GARANȚIE

Compania garantează funcționarea corectă a terariului pentru o perioadă de 24 de luni de la data vânzării, confirmată prin dovada de cumpărare. Defectele descoperite în această perioadă vor fi remediate gratuit în termen de 14 zile de la livrarea terariului către producător cu un raport de reclamație. Următoarele nu sunt acoperite de garanție: daune mecanice și defecte cauzate de acestea, daune și defecte cauzate de instalarea și utilizarea incorectă sau necorespunzătoare. depozitare și întreținere necorespunzătoare sau inadecvată, reparații neautorizate sau modificări structurale. Vânzătorul nu este obligat să asigure cumpărătorului un echipament de înlocuire pe durata reparației.

Akrylové terárium

Terárium je určeno pro chov pavouků, pavoukovců a dalších druhů zvířat s podobnými nároky na chov. Pro správné používání terária si prosím přečtěte tyto pokyny a důsledně je dodržujte.

PODMÍNKY BEZPEČNÉHO POUŽÍVÁNÍ A ZÁRUKY

1. Toto zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi či s nedostatečnými zkušenostmi či znalostmi pouze pod dohledem nebo po poučení o jeho bezpečném používání, a pokud si jsou vědomy příslušných rizik. Děti si se zařízením nesmí hrát. Děti bez dozoru nesmí provádět čištění a údržbu tohoto zařízení.
2. Malé části představují nebezpečí udusení nebo spolknutí.

NÁVOD K INSTALACI

1. Opatrně vyjměte součásti terária z obalu.
2. Před instalací je nutné odstranit ochrannou fólii z obou stran akrylátu.
3. Spojte prvky terária gumovými kroužky a poté připevněte zámkové veka.
4. Před prvním použitím je třeba terárium vyčistit čistou vodou a měkkým hadříkem, který nepřišel do styku se saponáty.
5. Substrát, na kterém bude terárium umístěno, by měl být čistý a bez nerovností.
6. Terárium není určeno k zalévání vodou.

POUŽÍVÁNÍ A ÚDRŽBA TERÁRIA

1. **DŮLEŽITÉ!** Netlačte na otevřené víko. Nadměrný tlak může vést k prasknutí závěsu nebo poškození konstrukce.
2. Terárium by se mělo čistit měkkým hadříkem bez čisticích prostředků obsahujících alkohol.

Akrl terárium

A terráriumot pókok, pókfélék és más, hasonló tenyésztési igényű állatfajok tenyésztésére tervezték. A terrárium megfelelő használatához kérjük, olvassa el és szigorúan tartsa be ezeket az utasításokat.

A BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT ÉS A GARANCIA FELTÉTELEI

1. Ezt a berendezést használhatják 8 évnél idősebb gyermekek, csökkent fizikai és szellemi képességekkel rendelkező emberek, valamint azok, akiknek nincs tapasztalata és ismerete a készülékről, ha biztosítva van a felügyeletük vagy ki vannak oktatva a berendezés biztonságos használatára, olyan módon, hogy megértsék a vele kapcsolatos kockázatokat. Gyerekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezést felügyelet nélkül ne tisztítsák és ne tartsák karban gyerekek.
2. Az apró alkatrészek fulladás- vagy lenyelési veszélyt jelentenek.

TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ

1. Óvatosan vegye ki a terrárium alkatrészeit a csomagolásból.
2. Az akril mindkét oldaláról el kell távolítani a védőfóliát a beépítés előtt.
3. A terráriumelemeket gumigyűrűkkel kösse össze, majd rögzítse a fedélzárat.
4. Az első használat előtt a terráriumot tiszta vízzel és puha, tisztítószerrel nem érintkező ruhával kell megtisztítani.
5. Az aljzatnak, amelyre a terráriumot helyezzük, tisztának és egyenetlenségektől mentesnek kell lennie.
6. A terráriumot nem arra tervezték, hogy vízzel elárasztás.

3. K čištění terária nepoužívejte ostré nebo brusné nástroje, které by mohly poškodit akrylát.
4. Na terárium by neměly být pokládány žádné předměty.
5. Při stavbě terária dbejte na to, abyste nezakryli větrací otvory.
6. V případě pochybností se obraťte na prodejní místo, kde jste výrobek zakoupili.

ZÁRUKA

Společnost poskytuje záruku na správnou funkci terária po dobu 24 měsíců od data prodeje potvrzeného dokladem o koupi. Závädy zistené v této lhůtě budou bezplatně odstraněny do 14 dnů od doručení terária výrobcí s reklamčním protokolem. Záruka se nevztahuje na mechanická poškození a jimi způsobené závädy, poškození a závädy způsobené nesprávnou nebo neodbornou instalací a používáním. Nesprávné nebo nevhodné skladování a údržba, neoprávněné opravy nebo stavební úpravy. Prodávající není povinen poskytnout kupujícímu na dobu opravy náhradní zařízení.

A TERRÁRIUM HASZNÁLATA ÉS KARBANTARTÁSA

1. FONTOS! Ne nyomja fel a fedelet. A túlzott nyomás csuklótöréshez vagy szerkezeti károsodáshoz vezethet.
2. A terráriumot puha ruhával, alkoholtartalmú tisztítószerrel kell tisztítani.
3. Ne használjon éles vagy csiszoló eszközöket a terrárium tisztításához, mert ezek károsíthatják az akrilt.
4. A terráriumba nem szabad tárgyakat helyezni vagy támasztani.
5. A terrárium felállításakor ügyeljen arra, hogy ne takarja el a szellőzőnyílásokat.
6. Bármilyen kétség esetén kérjük, lépjen kapcsolatba az értékesítési hellyel, ahol a terméket vásárolták.

GARANCIA

A vállalat az eladástól számított 24 hónapig garantálja a terrárium megfelelő működését, amit a vásárlást igazoló bizonylat igazol. Az ezen időszakon belül feltárt hibákat a terrárium átadásától számított 14 napon belül a gyártónak küldött panaszbejelentéssel együtt díjmentesen kijavítják. A garancia nem terjed ki a következőkre: mechanikai sérülések és az általuk okozott hibák, a helytelen vagy nem megfelelő telepítés és használat által okozott sérülések és hibák. Nem megfelelő vagy nem megfelelő tárolás és karbantartás, nem engedélyezett javítások vagy szerkezeti változtatások. Az eladónak nem kötelessége a vevőnek a javítás idejére csere készüléket biztosítani.

diversa
Pet Products

Diversa Sp. z o.o.
ul. Krasnowolska 50, 02-849 Warszawa, PL
Zakład w Prudniku: ul. Prężyńska 23, 48-200 Prudnik, PL
tel. +4877 436 4111 • e-mail: biuro@diversa.com.pl



www.diversa.info.pl
www.diversa.com.pl
aquariumsDIVERSA

Acrylic terrarium

The terrarium is designed for breeding spiders, arachnids and other animal species with similar breeding requirements. For proper use of the terrarium, please read and strictly follow these instructions.

CONDITIONS FOR SAFE USE AND WARRANTY

1. This appliance may be used by children of at least 8 years of age and by persons with reduced physical and mental abilities, and persons with no experience or knowledge of the equipment, if supervised or instructed on its safe use so that the risks associated with it are understood. Children should not play with the appliance. Unsupervised children should not be allowed to perform cleaning and maintenance of the appliance.
2. Small parts pose a choking or swallowing hazard.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Remove the terrarium components carefully from the packing.
2. The protective film must be removed from both sides of the acrylic before installation.
3. Connect the terrarium elements with rubber rings and then attach the lid lock.
4. Before first use, the terrarium should be cleaned using clean water and a soft cloth that has not come into contact with detergents.
5. The substrate on which the terrarium will be placed should be clean and free of unevenness.
6. The terrarium is not designed to be flooded with water.

Terrarium acrylique

Le terrarium est conçu pour l'élevage d'araignées, d'arachnides et d'autres espèces animales ayant des besoins similaires en matière d'élevage. Pour une utilisation correcte du terrarium, veuillez lire et suivre scrupuleusement ces instructions.

CONDITIONS D'UTILISATION EN TOUTE SÉCURITÉ ET GARANTIE

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes ayant des capacités physiques et mentales réduites, ainsi que des personnes inexpérimentées et ne connaissant pas l'appareil, si une supervision ou des instructions sont fournies pour s'assurer que l'appareil est utilisé en toute sécurité et d'une manière sûre pour que les risques associés soient compris. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants sans surveillance ne doivent pas effectuer le nettoyage ni l'entretien de l'appareil.
2. Les petites pièces présentent un risque d'étouffement ou d'ingestion.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

1. Retirez soigneusement les éléments du terrarium de l'emballage.
2. Le film protecteur doit être retiré des deux côtés de l'acrylique avant l'installation.
3. Relier les éléments du terrarium à l'aide d'anneaux en caoutchouc, puis fixer le verrou du couvercle.
4. Avant la première utilisation, le terrarium doit être nettoyé à l'aide d'eau propre et d'un chiffon doux qui n'a pas été en contact avec des détergents.

Акриловий тераріум

Тераріум призначений для розведення павуків, павукоподібних та інших видів тварин зі схожими вимогами до розведення. Для правильного використання тераріуму, будь ласка, прочитайте і суворо дотримуйтесь цієї інструкції.

УМОВИ БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ ТА ГАРАНТІЇ

1.Цей пристрій може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, психічними можливостями, а також людьми з відсутністю досвіду і знання приладу, якщо буде забезпечений нагляд або інструктаж, який стосується використання обладнання безпечним способом, таким чином, щоб пов'язані з цим ризики були зрозумілі. Не дозволяйте дітям гратися з приладом. Дітям без нагляду заборонено чистити та здійснювати технічне обслуговування пристрою.
2.Дрібні деталі становлять небезпеку удення або проковтування.

ІНСТРУКЦІЯ З МОНТАЖУ

1.Обережно виийміть компоненти тераріуму з упакувки.
2.Перед монтажем необхідно зняти захисну плівку з обох боків акрилу.
3.З'єднайте елементи тераріуму гумовими кільцями, а потім прикріпіть замок кришки.
4.Перед першим використанням тераріум слід очистити чистою водою і м'якою тканиною, яка не контактувала з миючими засобами.
5.Підкладка, на якій буде розміщений тераріум, повинна бути чистою і без нерівностей.
6.Тераріум не призначений для заливання водою.

USE AND MAINTENANCE OF THE TERRARIUM

1. IMPORTANT! Do not press the lid open. Excessive pressure can lead to hinge breakage or structural damage.
2. The terrarium should be cleaned with a soft cloth without alcohol-containing detergents.
3. Do not use sharp or abrasive tools to clean the terrarium, which could damage the acrylic.
4. No objects should be placed or rested on the terrarium.
5. When setting up the terrarium, be sure not to obscure the ventilation openings.
6. If you have any doubts, please contact the point of sale where you purchased the product.

WARRANTY

The company guarantees the correct functioning of the terrarium for a period of 24 months from the date of sale as confirmed by proof of purchase. Defects revealed within this period will be rectified free of charge within 14 days of delivery of the terrarium to the manufacturer with a complaint report. The following are not covered by the guarantee: mechanical damage and defects caused by them, damage and defects caused by incorrect or improper installation and use. Improper or unsuitable storage and maintenance, unauthorised repairs or structural changes. The seller is not obliged to provide the purchaser with replacement equipment for the duration of the repair.

1. IMPORTANT! N'appuyez pas sur le couvercle pour l'ouvrir. Une pression excessive peut entraîner la rupture des charnières ou des dommages structuels.
2. Le terrarium doit être nettoyé avec un chiffon doux sans détergent contenant de l'alcool.
3. Ne pas utiliser d'outils tranchants ou abrasifs pour nettoyer le terrarium, car ils pourraient endommager l'acrylique.
4. Aucun objet ne doit être posé ou reposé sur le terrarium.
5. Lors de l'installation du terrarium, veillez à ne pas obstruer les orifices de ventilation.
6. En cas de doutes, veuillez contacter le point de vente où vous avez acheté le produit.

UTILISATION ET ENTRETIEN DU TERRARIUM

1. IMPORTANT ! N'appuyez pas sur le couvercle pour l'ouvrir. Une pression excessive peut entraîner la rupture des charnières ou des dommages structuels.
2. Le terrarium doit être nettoyé avec un chiffon doux sans détergent contenant de l'alcool.
3. Ne pas utiliser d'outils tranchants ou abrasifs pour nettoyer le terrarium, car ils pourraient endommager l'acrylique.
4. Aucun objet ne doit être posé ou reposé sur le terrarium.
5. Lors de l'installation du terrarium, veillez à ne pas obstruer les orifices de ventilation.
6. En cas de doutes, veuillez contacter le point de vente où vous avez acheté le produit.

GARANTIE

L'entreprise garantit le bon fonctionnement du terrarium pendant une période de 24 mois à compter de la date de vente, confirmée par la preuve d'achat. Les défauts révélés pendant cette période seront corrigés gratuitement dans les 14 jours suivant la livraison du terrarium au fabricant, accompagné d'un rapport de réclamation. Ne sont pas couverts par la garantie : les dommages mécaniques et les défauts causés par ceux-ci, les dommages et les défauts causés par une installation et une utilisation incorrectes ou inadéquates. Stockage et entretien inadéquats ou inappropriés, réparations ou modifications structurelles non autorisées. Le vendeur n'est pas tenu de fournir à l'acheteur aucun appareil de remplacement pour la durée de réparation.

ВИКОРИСТАННЯ ТА ДОГЛЯД ЗА ТЕРАРІУМОМ

1. ВАЖЛИВО! Не натискайте на кришку. Надмірний тиск може призвести до поломки шарнірів або пошкодження конструкції.
2. Тераріум слід чистити м'якою ганчіркою без спиртвмісних миючих засобів.
3. Не використовуйте гострі або абразивні інструменти для чищення тераріуму, які можуть пошкодити акрил.
4. На тераріум не можна класти або ставити будь-які предмети.
5. Встановлюючи тераріум, переконайтеся, що вентиляційні отвори не закриті.
6. У разі виникнення будь-яких сумнівів, будь ласка, зверніться до торговельної точки, де ви придбали продукт.

ГАРАНТІЯ

Компанія гарантує правильне функціонування тераріуму протягом 24 місяців з дати продажу, що підтверджується документом, який підтверджує покупку. Дефекти, виявлені протягом цього періоду, будуть безкоштовно усунені протягом 14 днів з моменту доставки тераріуму виробнику разом з рекламційним актом. Гарантія не поширюється на механічні пошкодження та дефекти, спричинені ними, пошкодження та дефекти, спричинені неправильним або неналежним встановленням та використанням. Неправильне або неналежне зберігання та обслуговування, несанкціонований ремонт або конструктивні зміни. Продавець не зобов'язаний надавати покупцеві підміне обладнання на час ремонту.

Acryl-Terrarium

Das Terrarium ist für die Zucht von Spinnen, Spinnentieren und anderen Tierarten mit ähnlichen Zuchtanforderungen konzipiert. Um das Terrarium richtig zu benutzen, lesen Sie bitte diese Anleitung und befolgen Sie sie genau.

BEDINGUNGEN FÜR DIE SICHERE NUTZUNG UND GARANTIE

1. Das Gerät darf von Kindern ab einem Alter von 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, geistigen und körperlichen Fähigkeiten sowie von Personen mit mangelnder Erfahrung und Kenntnis des Geräts verwendet werden, wenn die Aufsicht und/oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts so erfolgt, dass die damit verbundenen Risiken verständlich sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzterwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
2. Kleine Teile stellen eine Erstickungs- oder Verschluckungsgefahr dar.

INSTALLATIONSANWEISUNGEN

1. Nehmen Sie die Terrarieteile vorsichtig aus der Verpackung.
2. Die Schutzfolie muss vor der Montage von beiden Seiten des Acryls entfernt werden.
3. Verbinden Sie die Terrarienelemente mit Gummiringen und bringen Sie dann den Deckelverschluss an.
4. Vor dem ersten Gebrauch sollte das Terrarium mit sauberem Wasser und einem weichen Tuch, das nicht mit Reinigungsmitteln in Berührung gekommen ist, gereinigt werden.
5. Das Substrat, auf das das Terrarium gestellt wird, sollte sauber und frei von Unebenheiten sein.
6. Das Terrarium ist nicht dafür ausgelegt, mit Wasser geflutet zu werden.

Acryl terrarium

Het terrarium is ontworpen voor het kweken van spinnen, spinachtigen en andere diersoorten met vergelijkbare kweek-eisen. Lees voor een juist gebruik van het terrarium deze instructies en volg ze strikt op.

VOORWAARDEN VOOR VEILIG GEBRUIK EN GARANTIE

1. Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderd fysieke en mentale vermogen en personen zonder ervaring en kennis van de apparatuur, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen met betrekking tot het gebruik van de apparatuur op een veilige manier, zodat zij alle gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Kinderen zonder toezicht mogen het gereedschap niet schoonmaken en onderhouden.
2. Kleine onderdelen vormen een risico op verstikking of inslikken.

INSTALLATIE-INSTRUCTIES

1. Haal de terrariumonderdelen voorzichtig uit de verpakking.
2. De beschermfolie moet van beide zijden van het acryl worden verwijderd voor de installatie.
3. Verbind de terrariumelementen met rubberen ringen en bevestig daarna de dekselsluiting.
4. Voor het eerste gebruik moet het terrarium worden schoongemaakt met schoon water en een zachte doek die niet in aanraking is geweest met schoonmaakmiddelen.
5. Het substraat waarop het terrarium wordt geplaatst, moet schoon en oneffen zijn.

Акрилен терариум

Терариумът е предназначен за отглеждане на паяци, паякообразни и други животински видове с подобни изисквания за отглеждане. За да използвате терариума правилно, моля, прочетете и спазвайте стриктно тези инструкции.

УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНО ИЗПОЛЗВАНЕ И ГАРАНЦИЯ

1. Този уред може да бъде използван от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически и умствени възможности и лица без опит и познания, ако те са под надзор или са инструктирани относно използването на уреда по безопасен начин така, че да разбират свързаните с това опасности. Децата не бива да си играят с уреда. Не се разрешава почистване и извършване на дейности по поддръжка на уреда от деца без надзор.
2. Малките части представляват опасност от задушаване или поглъщане.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА ИНСТАЛИРАНЕ

1. Извадете внимателно компонентите на терариума от опаковката.
2. Преди монтажа защитното фолио трябва да се отстрани от двете страни на акрила.
3. Свържете елементите на терариума с гумени пръстени и след това закрепете заключването на капака.
4. Преди първата употреба терариумът трябва да се почисти с чиста вода и мека кърпа, която не е влизала в контакт с почистващи препарати.
5. Субстратът, върху който ще бъде поставен терариумът, трябва да бъде чист и без неравности.
6. Терариумът не е предназначен за заливане с вода.

NUTZUNG UND PFLEGE DES TERRARIUMS

1. WICHTIG! Drücken Sie den Deckel nicht auf. Übermäßiger Druck kann zu Scharnierbrüchen oder strukturellen Schäden führen.
2. Das Terrarium sollte mit einem weichen Tuch ohne alkoholhaltige Reinigungsmittel gereinigt werden.
3. Verwenden Sie zur Reinigung des Terrariums keine scharfen oder scheuerenden Werkzeuge, die das Acrylglas beschädigen könnten.
4. Es sollten keine Gegenstände auf das Terrarium gestellt oder darauf abgelegt werden.
5. Achten Sie beim Aufstellen des Terrariums darauf, dass Sie die Lüftungsöffnungen nicht verdecken.
6. Wenn Sie Zweifel haben, wenden Sie sich bitte an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt gekauft haben.

GARANTIE

Das Unternehmen garantiert das einwandfreie Funktionieren des Terrariums für einen Zeitraum von 24 Monaten ab dem Verkaufsdatum, das durch den Kaufbeleg bestätigt wird. Mängel, die innerhalb dieser Frist festgestellt werden, werden innerhalb von 14 Tagen nach Lieferung des Terrariums an den Hersteller mit einem Reklamationsbericht kostenlos behoben. Von der Garantie ausgeschlossen sind: mechanische Schäden und dadurch verursachte Defekte, Schäden und Defekte, die durch falsche oder unsachgemäße Installation und Verwendung verursacht wurden. Unsachgemäße oder ungeeignete Lagerung und Wartung, unbefugte Reparaturen oder bauliche Veränderungen. Der Verkäufer ist nicht verpflichtet, dem Käufer für die Dauer der Reparatur ein Ersatzgerät zur Verfügung zu stellen.

1. BELANGRIJK! Druk het deksel niet open. Overmatige druk kan leiden tot scharnierbreuk of structurele schade.
2. Het terrarium moet worden schoongemaakt met een zachte doek zonder alcoholhoudende schoonmaakmiddelen.
3. Gebruik geen scherpe of schurende gereedschappen om het terrarium schoon te maken, want die kunnen het acryl beschadigen.
4. Plaats of leg geen voorwerpen op het terrarium.
5. Zorg er bij het inrichten van het terrarium voor dat de ventilatieopeningen niet verstopt raken.
6. Als u twijfelt, neem dan contact op met het verkooppunt waar u het product heeft gekocht.

GARANTIE

Het bedrijf garandeert de goede werking van het terrarium voor een periode van 24 maanden vanaf de verkoopdatum, zoals bevestigd door het aankoopbewijs. Gebreken die binnen deze periode aan het licht komen, worden binnen 14 dagen na levering van het terrarium aan de fabrikant gratis verholpen met een klachtenrapport. Het volgende wordt niet gedekt door de garantie: mechanische schade en defecten die hierdoor zijn veroorzaakt, schade en defecten die zijn veroorzaakt door onjuiste of onjuiste installatie en gebruik. Onjuiste of ongeschikte opslag en onderhoud, ongeoorloofde reparaties of structurele wijzigingen. De verkoper is niet verplicht om de koper voor de duur van de reparatie vervangende apparatuur ter beschikking te stellen.

УПОТРЕБА И ПОДДРЪЖКА НА ТЕРАРИУМА

1. ВАЖНО! Не натискайте отворения капак. Прекомерният натиск може да доведе до счупване на пантата или до повреда на конструкцията.
2. Терариумът трябва да се почиства с мека кърпа без съдържащи алкохол препарати.
3. Не използвайте остри или абразивни инструменти за почистване на терариума, които могат да повредят акрила.
4. Не поставяйте и не опирайте никакви предмети върху терариума.
5. Когато поставяте терариума, внимавайте да не закриете вентилационните отвори.
6. В случай на каквито и да било съмнения, моля, свържете се с търговския пункт, откъдето сте закупили продукта.

ГАРАНЦИЯ

Компанията гарантира правилното функциониране на терариума за период от 24 месеца от датата на продажба, потвърдена с документ за покупка. Дефектите, открити през този период ще се отстраняват безплатно в срок от 14 дни след доставяне на терариума до производителя заедно с протокола за рекламация. Гаранцията не покрива следните случаи: механични повреди и причинени от тях дефекти, повреди и дефекти, причинени от неправилен или неподходящ монтаж и употреба. Неправилно или неподходящо съхранение и поддръжка, неразрешени ремонти или структурни промени. Продавачът не е длъжен да предоставя на купувача резервно оборудване за времето на ремонта.